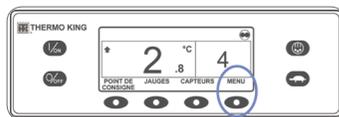
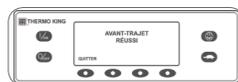


## FACILE À VÉRIFIER

### Test avant-trajet



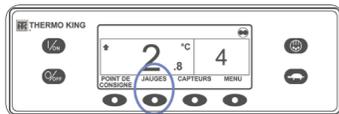
1. Supprimez tous les codes d'alarme.
2. Appuyez sur la touche MENU de l'affichage standard.
3. Appuyez sur la touche SUIVANT jusqu'à ce que le menu TEST AVANT-TRAJET apparaisse.
4. Appuyez sur la touche SÉLECTIONNER.
  - Si le groupe est à l'arrêt, un TEST AVANT-TRAJET COMPLET aura lieu.
  - Si le groupe fonctionne en mode thermique ou électrique, un TEST DE FONCTIONNEMENT AVANT-TRAJET sera lancé.



Au terme de tous les tests, les résultats affichés sont RÉUSSI, VÉRIFICATION ou ÉCHEC. Si ces résultats sont VÉRIFICATION ou ÉCHEC, les codes d'alarme générés permettront au technicien de trouver l'origine du problème.

## FACILE À VÉRIFIER

### Jauges

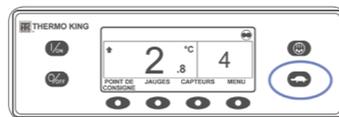


1. Appuyez sur la touche JAUGES de l'affichage standard.
2. Appuyez sur la touche RETOUR ou SUIVANT pour faire défiler les jauges disponibles.
3. Pour afficher l'une des jauges de façon permanente, appuyez sur la touche VERROUILLER.
4. Il suffit d'appuyer de nouveau sur cette touche pour déverrouiller l'écran.
5. Appuyez sur la touche QUITTER pour revenir à l'affichage standard.



## FACILE À SÉLECTIONNER

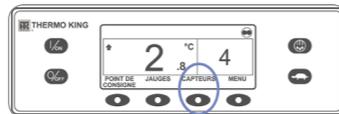
### Verrouillage grande vitesse



1. Appuyez sur la touche de verrouillage grande vitesse de l'affichage standard.
  - Le message PROGRAMMATION VERROUILLAGE GDE VITESSE – VEUILLEZ PATIENTER apparaît brièvement.
  - Le message VERROUILLAGE GRANDE VITESSE ACTIVÉ ou VERROUILLAGE GRANDE VITESSE DÉSACTIVÉ apparaît pour confirmer le changement.
  - L'affichage standard apparaît de nouveau. Si le verrouillage grande vitesse est activé, le message VERROUILLAGE GRANDE VITESSE ACTIVÉ apparaît en haut de l'affichage standard.
2. Pour désactiver la fonction, il vous suffit d'appuyer de nouveau sur la touche de verrouillage grande vitesse.

## FACILE À VÉRIFIER

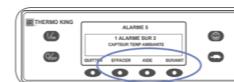
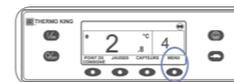
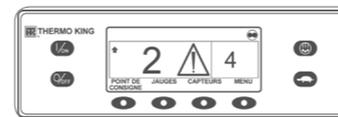
### Capteurs



1. Appuyez sur la touche CAPTEURS de l'affichage standard.
2. Appuyez sur la touche SUIVANT ou RETOUR pour faire défiler les capteurs.
3. Pour afficher l'un des capteurs de façon permanente, appuyez sur la touche VERROUILLER.
4. Il suffit d'appuyer de nouveau sur cette touche pour déverrouiller l'écran.
5. Appuyez sur la touche Quitter pour revenir à l'affichage standard.

## FACILE À CONSULTER ET À DÉTERMINER

### Cause de l'alarme et suppression des codes d'alarme



Quand une alarme se déclenche, l'icône d'alarme apparaît.

1. Appuyez sur la touche MENU de l'affichage standard.
2. Appuyez sur la touche SUIVANT jusqu'à ce que le menu Alarmes apparaisse.
  - L'écran d'affichage des alarmes apparaît.
  - Si aucune alarme n'est générée, le message AUCUNE ALARME s'affiche.
  - Si des alarmes sont générées, le nombre d'alarmes (s'il en y a plusieurs), ainsi que le numéro de code d'alarme le plus récent s'affichent.

4. Une fois le problème à l'origine de l'alarme résolu, appuyez sur la touche SUPPRIMER pour effacer l'alarme.
  5. Pour afficher l'alarme suivante, appuyez sur la touche SUIVANT.
    - Si une alarme ne disparaît pas, elle existe toujours. Si le problème à l'origine de l'alarme n'est pas solutionné, l'alarme n'est pas supprimée. Toutes les alarmes doivent être affichées avant de pouvoir en supprimer une.
    - S'il est impossible de supprimer une alarme depuis le menu principal, la touche Supprimer ne s'affiche pas. Il faut supprimer ces alarmes à partir du menu d'accès réservé.
  6. Appuyez sur la touche QUITTER pour revenir à l'affichage standard.
- Pour plus d'informations sur les codes d'alarmes, consultez le manuel de l'utilisateur.**

**THERMO KING**

# Groupe monotempératures pour camions équipé du panneau de commande HMI haut de gamme

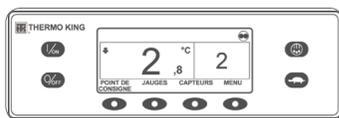


## Guide du conducteur pour une utilisation simple

Pour obtenir plus d'informations ou des sessions de formation, veuillez contacter votre responsable de service Thermo King

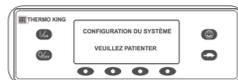
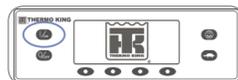


## FACILE À DÉMARRER



1. Appuyez sur la touche MARCHE pour mettre le groupe en marche.

- Le logo de Thermo King s'affiche brièvement pendant l'initialisation du système.
- Le message CONFIGURATION DU SYSTÈME, VEUILLEZ PATIENTER apparaît brièvement lorsque les communications s'établissent et que le groupe est bientôt prêt à fonctionner.
- L'affichage standard indiquant la température de la caisse et le point de consigne apparaît ensuite brièvement.
- Le message DÉMARRAGE DU MOTEUR THERMIQUE s'affiche lorsque le moteur préchauffe et démarre. Sur les groupes équipés de

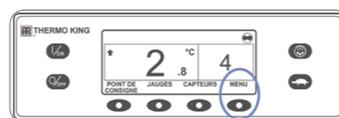


l'alimentation SmartPower, le message DÉMAR MOTEUR ÉLECTRIQUE apparaît si le groupe est branché sur le secteur.

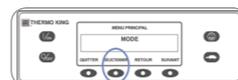
- L'affichage standard indiquant la température de la caisse et le point de consigne apparaît lorsque le groupe fonctionne.
2. Appuyez sur la touche ARRÊT pour arrêter le groupe.
- Le groupe s'éteint immédiatement et le message SYSTÈME SE MET À L'ARRÊT apparaît brièvement.

## FACILE À CONFIGURER

### Mode CYCLE-SENTRY™ ou Continu

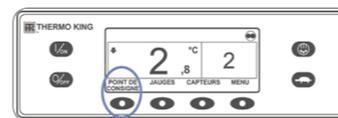


1. Appuyez sur la touche MENU de l'affichage standard pour afficher le menu MODE.
2. Lorsque celui-ci apparaît, appuyez sur la touche SÉLECTIONNER.
  - Le message DÉSACTIVER MODE CYCLE-SENTRY ou ACTIVER MODE CYCLE-SENTRY apparaît.
3. Appuyez sur la touche SÉLECTION pour modifier le mode.
  - Le nouveau mode est confirmé pendant 10 secondes, suivi du message LE NOUVEAU MODE DU SYSTÈME EST (Cycle-Sentry ou Continu).
4. Une fois que le menu Mode réapparaît, appuyez sur la touche QUITTER pour revenir à l'affichage standard.
5. Appuyez de nouveau sur la touche SÉLECTION pour refaire passer le groupe au mode de fonctionnement précédent.

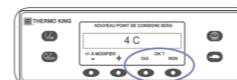
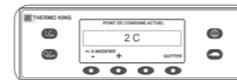


## FACILE À CONFIGURER

### Température du point de consigne

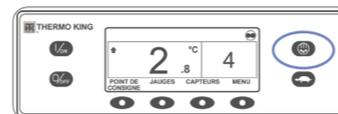


1. Appuyez sur la touche POINT DE CONSIGNE de l'affichage standard.
  - Le message POINT DE CONSIGNE ACTUEL apparaît.
2. Appuyez sur la touche + ou - pour augmenter ou diminuer le point de consigne.
  - Le message NOUVEAU POINT DE CONSIGNE SERA XX apparaît.
3. Appuyez ensuite sur la touche OUI ou NON, en fonction du choix effectué.
  - Le message PROGRAMMATION NOUVEAU POINT DE CONSIGNE – VEUILLEZ PATIENTER apparaît.
  - Le message NOUVEAU POINT DE CONSIGNE SERA XX apparaît brièvement.
  - L'affiche standard apparaît avec le nouveau point de consigne.

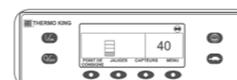
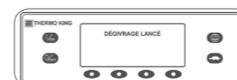
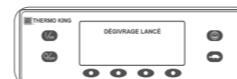


## FACILE À DÉGIVRER

### Lancement du dégivrage manuel



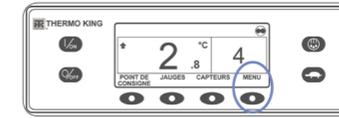
1. Appuyez sur la touche de DÉGIVRAGE de l'affichage standard.
  - L'écran affiche brièvement le message DÉGIVRAGE, puis PROGRAMMATION DU DÉGIVRAGE – VEUILLEZ PATIENTER et enfin DÉGIVRAGE LANCÉ.
  - L'indicateur de niveau indique approximativement le pourcentage de temps restant avant la fin du cycle de dégivrage.



REMARQUE : Le cycle de dégivrage s'achève automatiquement lorsque la température du serpentin de l'évaporateur atteint une valeur prédéfinie ou lorsque la durée maximum définie sur la minuterie de dégivrage est dépassée. Il est également possible de mettre fin à un cycle de dégivrage en arrêtant le groupe, puis en le remettant en marche.

## FACILE À VÉRIFIER

### Compteurs horaires

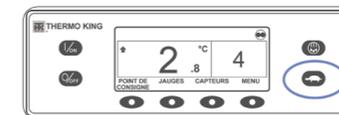


1. Appuyez sur la touche MENU de l'affichage standard.
2. Appuyez sur la touche SUIVANT jusqu'à ce que le menu Compteurs horaires apparaisse.
3. Appuyez sur la touche SÉLECTIONNER pour entrer dans le menu Compteurs horaires.
4. Appuyez sur la touche RETOUR ou SUIVANT pour consulter les informations des compteurs horaires.
5. Appuyez sur la touche QUITTER pour revenir à l'affichage standard.



## FACILE À UTILISER

### Alimentation électrique SmartPower™ (OPTION)



1. Branchez l'alimentation appropriée sur la prise de courant du groupe.
2. Appuyez sur la touche MARCHE pour mettre le groupe en marche.
  - Le logo de Thermo King s'affiche brièvement pendant l'initialisation du système.
  - Le message CONFIGURATION DU SYSTÈME, VEUILLEZ PATIENTER apparaît brièvement lorsque les communications s'établissent et que le groupe est bientôt prêt à fonctionner.
  - L'affichage standard indiquant les températures de la caisse et les points de consigne apparaît ensuite brièvement.



- Le message DÉMARRAGE MOTEUR ÉLECTRIQUE apparaît.
  - L'affichage standard indiquant les températures de la caisse et les points de consigne apparaît lorsque le groupe fonctionne.
3. Appuyez sur la touche ARRÊT pour arrêter le groupe. Le groupe s'éteint immédiatement et le message SYSTÈME SE MET À L'ARRÊT apparaît brièvement.